



Découvrez Strasbourg et sa région autrement...  
Entdecken Sie das Elsass von seiner schönsten Seite ...  
Discover Alsace as its best ...



Voyages Individuels et Groupes • Congrès • Séminaires • Incentives

## Réservation / Buchung / Reservation

### Destination SAS

F-67000 STRASBOURG

+33 3 88 60 70 70

incoming@destination-fr.com

[www.destination-alsace.eu](http://www.destination-alsace.eu)

## Nos circuits / Unsere Radreisen / Our trips

### Par les Vosges du Nord

194/213km

Strasbourg > Haguenau > Wissembourg >  
Ingwiller > Saverne > Strasbourg

Réf : C652

### Pêchés mignons et beau patrimoine

105/114 km

Strasbourg > Obernai > Sélestat > Colmar

Réf : C439

### Roulez à l'essentiel

182/188 km

Strasbourg > Obernai > Colmar >  
Osthause > Strasbourg

Réf : C546

### Traditions et colombages

226/258km

Colmar > Osthause > Andlau >  
Kaysersberg > Guebwiller > Colmar

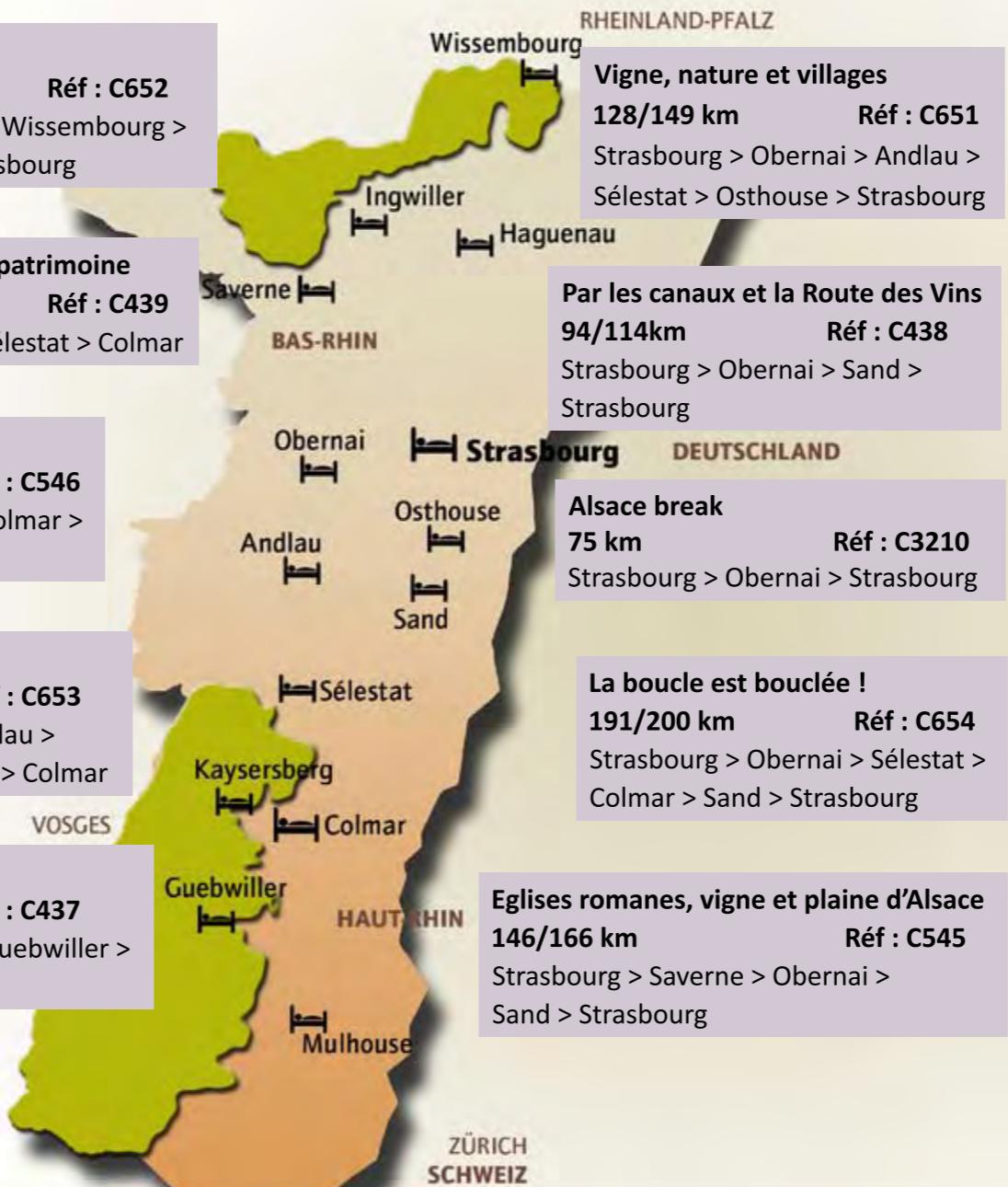
Réf : C653

### L'Alsace par le vignoble

121/139km

Colmar > Kaysersberg > Guebwiller >  
Colmar

Réf : C437



### RHEINLAND-PFALZ

### Vigne, nature et villages

128/149 km

Strasbourg > Obernai > Andlau >  
Sélestat > Osthause > Strasbourg

Réf : C651

### Par les canaux et la Route des Vins

94/114km

Strasbourg > Obernai > Sand >  
Strasbourg

Réf : C438

### Alsace break

75 km

Strasbourg > Obernai > Strasbourg

Réf : C3210

### La boucle est bouclée !

191/200 km

Strasbourg > Obernai > Sélestat >  
Colmar > Sand > Strasbourg

Réf : C654

## RESERVEZ



**Vélo-Tourisme en Alsace**  
**Fahrradtouren im Elsass / Bike Tours in Alsace**



## *Et si vous découvriez l'Alsace à vélo ?*

Avec sa longue plaine, ses vallées et ses montagnes Vosgiennes, l'Alsace est une région idéale pour la pratique du vélo.

Une occasion rêvée d'aller vous promener au cœur de la flore alsacienne, des villages typiques de la région et de faire une petite escale gourmande. C'est un fait incontestable, la gastronomie alsacienne est reconnue en France pour sa variété et sa qualité.

L'association Alsace Cycl'hôtel rassemble des organismes spécialistes du tourisme à vélo et des hôteliers adeptes d'un tourisme plus "vert". Ce sont des passionnés d'Alsace qui ont concocté pour vous des offres destinées aux particuliers, individuels comme groupes. Nous vous proposons des séjours à vélo pour débutant comme confirmé, comprenant l'hébergement et la prise en charge du transport des bagages.

## *Entdecken Sie das Elsass von seiner schönsten Seite*

Abwechslungsreiche Kulturlandschaften, geheimnisvolle Burgruinen und malerische Dörfer, die sich an liebliche Hügelketten schmiegen. Das einzigartige Landschaftsbild des Elsass und natürlich auch die kulinarischen Köstlichkeiten und Spitzenweine laden zum Entdecken, Genießen und Verweilen ein. Die unverwechselbare Szenerie zwischen Rhein und Vogesen ist für Radfahrer jeden Niveaus ein absoluter Hochgenuss.

Der Verein Alsace Cycl'hôtel stellt Ihnen die attraktivsten Highlights und Geheimtipps vor und hat hierfür die schönsten Routen mit viel Liebe und Detailwissen ausgearbeitet. Ausgewählte fahrradfreundliche Hotels, köstliches Essen sowie ein komfortabler Gepäcktransport gehören zu unserem Angebot.

## *Discover Alsace at its best*

The Alsace region offers various cycling routes perfectly located through its valleys, long plains and the Vosges Mountains. Come and discover the wonderful landscapes and traditional villages that the Alsace has to offer.

The association "Cycl'hôtel" has put together cycling tours that include the best of the region while still letting you in on its secrets. Specifically chosen cycling friendly hotels, delicious food, and luggage transport each day are included in our tours.

### *Formule 4 jours / 3 nuits (94/114km)*

#### **Par les canaux et la Route des Vins (Réf : C438)** Strasbourg / Obernai / Sand / Strasbourg

Longez le canal de la Bruche en découvrant ses paysages pittoresques et rejoignez la Route des Vins d'Alsace à son extrémité ouest...

À partir de 299 € / personne



### *Formule 6 jours / 5 nuits (226/258km)*

#### **Traditions et colombages (Réf : C653)** Colmar / Osthause / Andlau / Kaysersberg / Guebwiller / Colmar

Focus sur Colmar et les villes aux traditions régionales qui l'entourent. Partez à la découverte de la culture alsacienne qui vous dévoilera ses plus beaux atouts ...

À partir de 479 € / personne



#### **Prestations comprises :**

- » Nuitées en hôtels 2-3\*\*\*
- » Chambre double, petit-déjeuner
- » Carnet de route, itinéraire, idées visites
- » 1 bouteille d'eau le premier jour
- » Transfert des bagages d'une étape à l'autre
- » Taxe de séjour
- » Coordination du séjour au préalable

Tous nos circuits sous :  
[www.destination-alsace.eu](http://www.destination-alsace.eu)

### *Reisepaket 4 Tage / 3 Nächte (94/114km)*

#### **Entlang der Kanäle und der Weinstraße (Ref: C438)** Strasbourg / Obernai / Sand / Strasbourg

Erleben Sie die Elsässer Weinstraße von ihrer schönsten Seite. Radeln Sie entlang des malerischen Bruche Kanals und genießen Sie idyllische Landschaften und zauberhafte Fachwerkhäuser...

Ab 299 € / Person



### *Reisepaket 6 Tage / 5 Nächte (226/258km)*

#### **Tradition und Fachwerkhäuser (Ref: C653)** Colmar / Osthause / Andlau / Kaysersberg / Guebwiller / Colmar

Ausgangspunkt dieser Rundfahrt liegt bei Colmar und den traditionsreichen Städten sowie Winzerdörfern in der Umgebung. Starten Sie zu einer Entdeckungsfahrt der Elsässer Kultur mit vielen außergewöhnlichen Facetten...

Ab 479 € / Person



#### **Beinhaltete Leistungen:**

- » Übernachtung in 2-3\*\*\* Hotels
- » Doppelzimmer mit Frühstück
- » Fahrtenbuch, Reiseplan und Besichtigungsvorschläge
- » 1 Flasche Wasser am ersten Tag
- » Transfer Ihres Gepäcks von einer Etappe zur nächsten
- » Kurtaxe
- » Koordination Ihres Aufenthalts im Vorfeld

Weitere Tourenangebote unter:  
[www.destination-alsace.eu](http://www.destination-alsace.eu)

### *4 days / 3 nights tour (94/114km)*

#### **Along the canals and the Wine Road (Ref: C438)** Strasbourg / Obernai / Sand / Strasbourg

Discover Alsace from its best. Spend your stay on the picturesque Alsatian wine road and cycle along the romantic Bruche canals...

From € 299 / person



### *6 days / 5 nights tour (226/258km)*

#### **Traditions and half-timbered houses (Ref: C653)** Colmar / Osthause / Andlau / Kaysersberg / Guebwiller / Colmar

Starting point of this tour is the historic city of Colmar and the surrounding idyllic villages with traditional half-timbered houses. Head out and discover all aspects of the Alsatian culture...

From € 479 / person



#### **Included Services:**

- » Overnight in 2-3\*\*\* hotels
- » Double room & breakfast
- » Logbook, itinerary, and sightseeing suggestions
- » 1 bottle of water on the first day
- » Luggage transfer between stages
- » Visitor's tax
- » Coordination of the package

For more tours, please visit:  
[www.destination-alsace.eu](http://www.destination-alsace.eu)